

ZOMBOR ÉS VIDÉKE.

TÁRSADALMI, KÖZMŰVELŐDÉSI, KÖZGAZDASÁGI ÉS SZÉPIRODALMI MEGYEI KÖZLÖNY.

Megjelenik hetenként háromszor: vasárnap, kedden és csütörtökön.

Szerkesztővel értekezhetni: naponta délelőtt 11 órától 12-ig.

Egyes számok 10 kr-ért úgy a kiadóhivatalban, mint Muzsik és Partics könyv- és könyvnyomtatás, valamint Schön Adolf könyvkereskedésében és Hay Fani dohánytözsdejében kaphatók.

Keddi szám ára 5 kr.

Hirdetések és előfizetések lapunk számára félévetnek helyben: Muzsik és Partics könyv- és könyvnyomtatás, valamint hirdetések és nyilvtéri közlemények ugy a fővárosi mint a külföldi összes hirdetési irodákban.

ELŐFIZETÉSI DÍJ.

helyben házhoz hozdva
Egész évre . . . 8 ft.
Fél évre . . . 4 " "
Negyed évre . . . 2 " "

Néptanítókknak helyben:
Egész évre . . . 6 ft. — kr.
Fél évre . . . 3 " "
Negyed évre . . . 1 " 50 "

Kiadó hivatal:
Sötét- s csendes-utca sarkán, Hofeneder-féle házban, hova az előfizetések és hirdetések küldendők.

ELŐFIZETÉSI DÍJ.

vidékre postán küldve
Egész évre . . . 9 ft. — kr.
Fél évre . . . 4 " 50 "
Negyed évre . . . 2 " 25 "

Néptanítókknak vidéken:
Egész évre . . . 7 ft. — kr.
Fél évre . . . 3 " 50 "
Negyed évre . . . 1 " 75 "

Szerkesztőségi iroda:
Sötét- s csendes-utca sarkán, Hofeneder-féle házban, hova minden a lap szemléi részét illető közl. küldendő.
Bérmunkálatlan levelek nem fogadtatnak el. Köszönjük nem azonos címre.

Tanügyi miseriák Zomborban.

Tisztelt lapárszuk a „Bácska“ 62. számában figyelemre méltó cikkkel közöli ily címen: „Mért pang a zombori rom. kath. népiskolákban a tanügy?“ Ezen cikk írója szomorú világot vet városunknak a tanügy iránti közömbösségére.

Egyes tendentious kifakadásaitól eltekintve az illetékes körök méltón okulhatnának adataiból, melyek igazságában éppen nem kételkedhetünk.

Czikkiró onnan indul ki, hogy a zombori rom. kath. elemet a „bunyevác“-ság képezi, s panaszkodik arról hogy a hazaféltásra mindig hajló elemet nem igyekszik az iskolások megmagyarosítani, dacára annak, hogy éppen a „bunyevác“-sághalmazott föl tekintélyes összeget (120,000 ft.) tanügycélokra stb. látár azután Zombor r. k. elemi iskoláira.

Zombor városának van a beltérben hat fiú- és hat leány-osztálya, mely osztályokban tíz tanító, jobban mondva: hét osztályban férfi, a többiben nő működik; tizenkét tanerő azért nincs, mivel az V. és VI. osztály, mindkét nemnél egyesítve van; ezenkívül a Bánát nevet viselő külterében egy vegyes egyesített I. és II. osztálya; Szelenesse nevet viselő külterében pedig egyesített I. és II. fiú- és ugyanily leány-osztálya; a szállásokon pedig négy helyütt vegyes három-

osztályú népiskolája. A tannyelv mindennél a „magyar“; megjegyzendő, hogy a „magyar“ nyelvet, maga a bunyevác nép kívánta előadási nyelvvé; holott az 1868. évi XXXVIII. t. cz. 58. §. világosan elrendeli, hogy: „Minden növendék anyanyelvén nyerve az oktatást, a mennyiben ez a nyelv a közönségben divatozó nyelvek egyike.“

Daczára az elmondottaknak a római katolikusoknak csak egyetlen saját tanhelyisége van, ellenben a többi bérház.

És milyen bérház? A beltéri iskolák első osztálya 9—10 m. hosszú, és 4—5 m. széles, s ebben 80 fiú szorong. A III. elemi iskola 20 padjában 102 gyermek szuszakolatik össze. A szelenessei külterület iskolában a fiúosztályban 110, a leányosztályban 102 gyermek, — a bánati iskolában 134 gyermek zsuffolatik egybe.

Ime a zombori tanügy szomorú képe. És itt gyüleseznek, dikközönnek pártoskodnak, tesznek-vesznek a tanügy érdekében, — az ember azt hisse, hogy mindenki egy-egy Rousseau, vagy Pestalozzi, a ki nek egyebre sincs gondolja, mint a tanügyet folytonosan előrevinni, tökéletesíteni.

De hát voltaképen miért is van ez így? Mi oka annak, hogy közepette a folytonos tevékenykedésnek az iskolák mégis olyan mostoha állapotban vannak?

Nincs meg a jóakarát, vagy nincs meg a szakértelem?

Ha a jóakarát nincs meg, akkor jó lesz kissé purifikálni azokat az elemeket, melyek a haladás útjában állanak. Ha nincs szakértelem, akkor ezen bajos segütnünk.

Szakértelem nélkül nem használ a jó akarát.

Pedig azt mindenki be fogja látni, hogy ez állapotok tarthatatlanok. Nem a XIX. század humanus gondolkozásának, de a középkor korlátolt észjárásának felelnek meg.

Jó lenne tehát fölhagyni már egy-kiallani a „videant consules“-ezesekkel, s a haladás a tanúgnél veszi kezdetét, s ahol a tanügy hanyagoltatik el, — ott a legnépesebb egyéb intenciók kudarcot vallanak!

Villamosság és nemzetgazdaság.

Nemrég nyílt meg Bécsben a nemzetközi villamos kiállítás. Mar a harmadik ilyen kiállítás elődei oly gyors egymásután-villamos Edison Isolated Lighting Company, mely csupán elzart helyiségek világosítására készült, a legjobb osztaletokat hszíti. Az angol gáztársulatok jóvelémezésege mar sü a nemrég bezárt párisi kiállítás után oly lelyed és most azagallakoznak, hogy a gázt élénk érdeklődés mutatkozott a bécsi iránt, mint melegtört értékesítők. Itt, a hol az alannak egyik és főoka abban rejlik, hogy a kalmazott villamosság mar sikert tud felmu-zszoanos találmány és javításnal alkalmazott tatni, látható, hogy a természetben mily ver-villamosság oriansi lendülettel nyert és az eredmény és atalakulás fog tamadni, ha a villamonyeket nyilvánosan akarták megfigyelni és mossaág fejlődése így halad tovább. A hatas vizsgalat alá venni. Kétségbe vonandó azon-a gáztársulatokra mar terjedelmével fogya is ban, hogy a figyelem és érdeklődés oly nagy nem kicsinylentő; csak egy pillantást kell vetn

és tartós lenne, mint a milyen, ha pusztán egy természeti erő csodálatos kifejlődéséről lenne szó; a kiállítás többet nyújt: nem a természeti erő játéka, hanem működését, munkáját. A villamosság gyakorlati, alkalmazkodó emberi célokhoz, emberi szükségletek kíván kielégíteni, segíteni akar az ember munkáján, a gazdálkodás tényezője kíván lenni: és a törekvés, hogy a villamosság természeti tényezővé téssek oly élénk és szivós, hogy par hónap alatt elegendő jelenség merült fel, melyek az új kiállitást és új kísérleteket igazolták.

Ma a villamosságot mint természet tényezőt tekintjük, az első, mint figyelembe kell vennünk a verseny, melyet az uralkodó természeti tényezőknek okozni fog és tenyleg mar is okoz. Még mellozhetjük azon atalakulás jelzest, melyet a villamosság elő fog idézni, ha teljesíti azt, mit ígér, vagy a mit tole varnak. Azonban mar ma is fenyegetve van a goz monopoliuma és meg van törve a gáz hatalma. Par év előtt még biztosan volt elhlyezése a gázintézetekbe fektetett tők és senki sem gondolt arra, hogy egy új, jobb világítás fellelőzése általános hasznalata oly közel van. A gáz még ma uralkodik a mar megtámadott téren, de hajdani területének egy részét mar at kelle engednie és a határok a villamosság előnyére igazítottak ki. A városok utcaizn még a gáz világít, a villamos világítás még nagyon új és drága, de szabanak és gyarakból a gáz mindinkább kiszorul és jellemző mindkét világítás zsemléformájára, hogy valamennyi amerikai társulat közt a villamos Edison Isolated Lighting Company, mely csupán elzart helyiségek világosítására készült, a legjobb osztaletokat hszíti. Az angol gáztársulatok jóvelémezésege mar sü a nemrég bezárt párisi kiállítás után oly lelyed és most azagallakoznak, hogy a gázt élénk érdeklődés mutatkozott a bécsi iránt, mint melegtört értékesítők. Itt, a hol az alannak egyik és főoka abban rejlik, hogy a kalmazott villamosság mar sikert tud felmu-zszoanos találmány és javításnal alkalmazott tatni, látható, hogy a természetben mily ver-villamosság oriansi lendülettel nyert és az eredmény és atalakulás fog tamadni, ha a villamonyeket nyilvánosan akarták megfigyelni és mossaág fejlődése így halad tovább. A hatas vizsgalat alá venni. Kétségbe vonandó azon-a gáztársulatokra mar terjedelmével fogya is ban, hogy a figyelem és érdeklődés oly nagy nem kicsinylentő; csak egy pillantást kell vetn

A „Zombor és Vidéke“ tárczája.

Pihenő órákban.

Az őszi esték.

Itt vannak már az őszi esték.
Szép őszi esték, esendések
Több jut az életörömekeiből,
S az éleztájból kevesebb.

A nap nem oly fárasztó hosszú —
S nem oly rövid az est nekem;
Oh meg inkább tiéd vagyok most,
Édes családi életem!

Rég eiszállott a golya fecske . . .
A leg olyan hívós, hideg!
Mi is legjobb húzódunk mostan
Fészünkbe — én s az enyimek.

Megadja azt a kandalló-láng
Mit a nap fenyve megtagad,
S madárajk még fölül nem multa
A vidám gyermekajakakat . . .

— És tolynak a szép őszi esték,
Olyan vidáman, esendesen . . .
Mind oly szelid! s mindegyik mégis
Nyomot hogy szívem-s lelkeimen

Lelkemben csak az álomképek,
Szívemben csak a szeretet.
Mellettem ifjú feleségem,
S körültem játszó gyermekek.

Tél felé.
— 1881 —
Nem úgy várom a telet,
A mint egykor vártam.

Ide benn a kikelet:
Dalos liget házam.

Kis madárka ugy cseveg!
Ugy dalol a fészeken!
Piczi- kis gyermekek,
Apa, anya terden.

És a hol csak egy fa áll,
— Kanapé meg zsolye, —
Oda lippen a madár . . .
Gyermek, anya-ölbe.
És azután, azután,
Épen mint a fészeken,
Okot is a dal után,
Étegetjük szépen.

Nem úgy várom a telet,
Amint egykor vártam;
Szomorúdtam eleget,
Szomorú magányban.

Oh ez a szív, magamért,
Önző búvárt felt meg!
— A madár, a fakért,
Túr ezer keservet.

Nem többé már, hogy: nekem,
Hanem: mi kell nekik?
Érettek a turelem
Ugy aid, ugy kibékít!

Lelkém értök szembe néz
A viharral, vésszel:
Ide benn a gonddal és
Oda künn a tüllel . . .

Ablak-történetek.

— Kisvárosi kepek —

A tárczánó egy valóságos meghyelyő pillomás. Kisvárosban még az ablakok redőnyei közé is bekandikal és ellesi a legrejtelmesebb titkokat. Én is onnan tudom a következőket.

I.

Minden fogékony keblű ifjunak van egy ablaka, a mely előtt napjában nehányzor elfilozni becsületbeli kötelességének tartja. A mi Vezna Lázár napidias gyakoronokot illeti, ott minden ismerese méltan sorozza a fogékony keblű ifjak közé. Senki se fog tehát csodálkozni, hogy Vezna Lázár barátomnak, (mert ő barátom, a jo hu!) szinten van egy ablaka. Azt hiszem: senki se fog ez állításban sértő vonatkozást keresni; mért ne lehetne egy napidias gyakoronokról is foltetelezní, hogy neki is kijutott egy szerény, zoldrefestett ablak? Vezna Lázár éjjel-nappal ott ólalódik körülötte, nem törödvé a városi nagyharangnak délre kongató szózatával, nem gondolva a hivatalonok többszor megujított fenyegetéseivel, — pedig azok élénken emlékeztették azon óriási különbségre, mely a jóllakás és koplálás közt emberemlékezet óta fenforog.

Mit neki a déli harangzó! Hiszen sze-Kellemfy barátunknak a leleményesség és eléjegnyes körülmények közt felnövedekett díjnok messég ritka adományát, hogy ő Vezna Lázáré nagyon beelégész egy ragyogó szem-zard módjára ezáltalannal epekedjek az éjjeli pár lángsugarával, melyek a zöld ablakból honaly köpenye alatt. Majd mi! Az ő vagyori gyakorta feléje lövelnek! A hivatalonok szí-már messzebbre terjednek; neki tervei vanforu fenyegetései pedig csakhamar megtörtéknek! E tervekbe a nyújás olvasó azonnal be azon dicseretreméltó elv csokonyosságán, mely lesz avatva.

Vezna Lázár lelkeben gyökeret vert, hogy t. i. Ejj van. Kellemfy Arthur köpenybe burhivatal nélkül csak le lehet játszani valahogy kolyva megáll a bárónó ablakja alatt, és az el-

az élet rövid komédiáját, de szerelem nélkül soha.

Szegény Lázár! Hogy ő nem tudja észrevenni, minő csufos játékot üz vele az a hamis leány, a ki az ablak redőnyei mögött kaczérodik vele. Pedig a lány csalfa; — hat még ha a csalfaság szánandó aidozata egy napidias gyakoronok! Vezna Lázár ott acsorog az ablak alatt, a nagy templom monstruos toronytoraja már elkongatta az éjjelt is, de Vezna Lázár marad, ott áll rendületlenül . . .

Masnap reggel álmos szemekkel besom-polyog a hivatalba, el akarja foglalni helyét, de mit kell látnia? Annal az óraszátnál, mely az ő tintafoltjai mellett vonult meg, egy kocspaszajmes egyeniség perczgetteti a tolat, és kormol rettető buzzalommal. Vezna Lázár marad, de haszlatlan! A hivatalonok meglegette a háromnapi varakozást, és most Vezna Lázár hivatal és gond nélkül sóhajtozhat csalfa idealjának aablaka alatt, a mely elég kegyetlen nem tarulni ki többé a proleatár előtt . . .

II.

Kellemfy szűl. Schönberger Arthur egy u. n. natal gavalier. Nem teketőnzünk so-katt; kimondjuk, hogy neki is van — ablaka. Magasrangú ablak, a melynek bárónó a parancsnoka. De nem azért adata a gondviselés előtt . . .

Mit neki a déli harangzó! Hiszen sze-Kellemfy barátunknak a leleményesség és eléjegnyes körülmények közt felnövedekett díjnok messég ritka adományát, hogy ő Vezna Lázáré nagyon beelégész egy ragyogó szem-zard módjára ezáltalannal epekedjek az éjjeli pár lángsugarával, melyek a zöld ablakból honaly köpenye alatt. Majd mi! Az ő vagyori gyakorta feléje lövelnek! A hivatalonok szí-már messzebbre terjednek; neki tervei vanforu fenyegetései pedig csakhamar megtörtéknek! E tervekbe a nyújás olvasó azonnal be azon dicseretreméltó elv csokonyosságán, mely lesz avatva.

Vezna Lázár lelkeben gyökeret vert, hogy t. i. Ejj van. Kellemfy Arthur köpenybe burhivatal nélkül csak le lehet játszani valahogy kolyva megáll a bárónó ablakja alatt, és az el-

Dömötör Pal.

Ejsemró oklevelet nyertek különféle terményekért.

Hafner István, buzéért; Vidákovics József és György, Kopilovics Lukács, Brück Simon, Lóvy Sándor, Trischler X. Ferencz, Váli Béla, Halbróhr M. és fia, Prokesch Mihály, Peits József, — zabért; Torley Gyula, — tengeriért; Vojnits Tivadár, id. Birkás István és fia, — dohányért; ifj. Veszelyovszky Péter.

Pénzdíjat nyertek buzéért következő bajosi lakosok: Toma Mihály 2 drb. arany, Mokány Mihály 1 drb. Buesar Andras 1 drb. Madár István 2 drb. Hroncz András 1 drb. aranyat, — zabért; Boza Mihály 1 drb. arany, — kenderért; Merzvetler Antal 1 drb. arany, — dohányért; Krisztovác Miklós.

Házartási csoport.

1. Aranyérmert nyertek befutókért. Neumann Leuke, Karner Etelka, Mohácses Ilona, Vojnits Etelka, Varga Károlyné, Vojnits-Paresitis Nina, Birkáss Gyuláné, Rácz Vilmosné, Paukovits Teréz, Kosztolányi Ágostoné, özv. Giefing Vincéné, Karner Jánosné, állami tanító képezde, Bittermann Jozsefné, Szeghy Józsefné, Vojnits-Szemó Jozefa, Bicskeyné Vojnits Maria, Wense Ludovika báróné, Kulmcsits Tamásné, Szemó Gyuláné, Szemó Istvánné, Radnits Emillia, Mukits Jánosné, Berényi Lajosné, Vojnits Tivadárné. — Továbbá, szappanért: Vojnits-Szemó Jozefa, Mukits Jánosné, Prokesch Mihályné. — Szárított gyümölcsért: Etsy Vilmosné. — Tarhonyáért: Vojnits Etelka, Petrovits Györgyné. — Keményítőért: Gály Györgyné és Buzuzs János. — Házi sajáért: Karakásevits Vissy Mária, — Különbféle tesztaneműkért: Sztanics Miklósné.

2. Ezüstérmert nyertek: Befutóért: Dr. Szilasi Fülöpné. — Tarhonyáért: Vojnits Nina, állami tanító képezde. — Kenyerért: Prokesch Mihályné. — Uborkáért: Kramer Jánosné. — Tarhonyáért: Freudemberg Márkné.

3. Elismerőoklevelet nyertek: Befutókért: Karakásevits Vissy Mária, Schlesinger Sándorné, özv. Hoffbauer Maria.

4. Különbféle háztartási cikkekért. Bártó Rédl Béla arany érem, piteztáért: Szpitits Daniélné arany érem, és a háztartás fejlesztése érdekében kifejett szolgálmaért arany érem díszoklevéllel. Bednartz Károly.

Pénzdíjakat nyertek:

Befutóért: Vidákovits Mukits Krisztina 1 aranyat, Gály Györgyné 1 aranyat. — Szappanért: Tikvizki Kadár Teréz 1 ar., — Birsalma sajáért: Borovics Berta 1 ar. — Kenyerért: Tikvizki K. Teréz 1 ar. — Bilisits Katalin muvirág készítésért 1 ar.

H I R E K.

Előfizetési felhívás

a „ZOMBOR ÉS VIDÉKE” II. évfolyamának IV. évfolyanére.

Van szerencsénk tisztelettel tudatni előfizetőinkkel, hogy jelen számunk ez év végében az első, miért is kérjük az előfizetési díjakat ezuttal már nem többé a nyomdából, hanem a sötét és csendes utca sarkán Hofender-féle házban lévő kiadóhivatalunkba küldeni. Egyszermind tisztelettel kérjük mindazon előfizetőinket, kik előfizetésükkel mind e maig hátraleltekben vannak, hátraleltekünk hovahamarabbi beküldésére, nehogy a szétküldésben akadályok merüljenek föl. — Az előfizetési feltételek a lap homlokzatán olvashatók.

A Zombor és Vidéke kiadóhivatala

Dr. Haynald Lajos biboros érsekünk megerősítven nt Kúts Jánosnak biktáit megbeszása történt megvalósítását, helyébe Humphrey Alajos, bajai káplánt nevezte ki Újvidékre.

0 felsége a király látogatása alkalmával Szegeden a következő programot állítottak össze. Első nap. (Oktober 14-án.) 1. Déltől 11 óráig, a király őfelsége megerkezik külön udvari vonaton, az osztrák-magyar államvaspályva szegedi pályaudvarán. 2. Bevomlás a városba. 3. Déltől 1 óráig a hatóságok küldöttségeinek fogadtatás után sötétkosztás az uszegedi népkertben. 4. Esti 7 és fél óráig az új színház megnyitási ünnepélye, végül a királytás megtekintése. Második nap. (Ok. 15.) 1. A délelőtti órákban a katonai intézetek (laktanyák) és vízvezdnívek megtekintése. 2. 1 óráig déltől magánkihálgatás. Ennek befejezésével sötétkosztás a város különböző pontjaira, majd megtekintése az uszegedi népünnepnek. 3. Este 8 óráig tüzjáték. Harmadik nap. (Ok. 16.) 1. A délelőtti és déltől órákban különféle nyilvános intézetek megtekintése, úgy a város külső, mint belső területén. 2. Déltől 1 óráig a Somogyikönyvtár megnyitási ünnepélye. 3. Este 8 1/2 óráig a bal megnyitása a színházban. 4. Este 10 óráig elutazás az osztrák-magyar államvasut külön vonaton a szegedi pályaudvarról.

A zombori áll. főgymnasium szegény tanulóit segélyező egyesület f. hó 3-án ekként alakult meg: Elnök Kardos Dezső VII. oszt. tan., jegyző Stanóvits Gyula VI. oszt. t. és pénztárnok Fritz József VII. oszt. tan.

Kinevezés A földművelés- ípar és kereskedelemügyi min. kir. miniszter Graber Miklós szónok lakos Bács-Bodrogyamegyei közp. (apátinai), és Wesselen Lajos f. szentjánosi lakost ugyanazon megyei II. oszt. járására, az alnádó gazdasági tudósítási tisztelet bízta meg.

Titeli csendélet. Mult hó 24-én Titelen a reggeli órákban egy jómódu parasztnak házába több teltegyverkezett rabló betört, a kutyák ugatása azonban figyelmessé tette a gazdát, a ki a házából való kileptekor a rablók által egy revolver lövéssel hasban találta. A lövés halálra a szomszédok ösietek, de a tetteseket elfogni nem sikerült. A szerencsésen életéhez kevés a remény. — Ugyancsak m. hó 25-án két sváb a Kolbászon öszveszett és egyik a másikat meglötte, ezt látva a tettes a Tiszába akart ugarni, de még idején sikerült őt elfogni.

A budapesti zimónyi vasut nov. 15-én fog megnyitni s a forgalomnak átadati. Menetrend a következő: Budapestre a vonat déltől 1 ó. 21 per. óráig indul és 7 ó. 40 per. óráig érkezik meg Zimónyba; Zimónyból reggeli 8 óráig indul és déltől 2 óráig érkezik Budapestre.

Szabadság a napokban választottak meg a városi pénztár hivatalnokai, ellenörre Szeghy József, pénztári tiszté Millassin Antal, számgazdornokká Jandek Nándor.

Baján f. hó 13-án Balog Alajos szüinugazgató kezdi meg működését.

Szanton av. Erlt Anna szül. Einfall folyó é. szeptember 30-án életének 83-ik évében elhunyt.

A király látogatása alkalmával Szegeden, az eddigi bejelentések szerint 24 vidéki küldöttök 330 taggal fog megjelenni, a mielő Bács-Bodrogya megyére 102 tag esik hat küldöttségben. Továbbá bejelentették magukat Angélyes German patriarcha, Pulszky Ferencz, Jokar Mór, Frankóni Miklós, Lipovitszky Istvan püspök, Haynald Lajos biboros-érsek és dr. Berzer János. A nemzeti színház br. Podmaniczky Frigyes, Feleky Miklós és Beresényi Béla fogja képviselni.

Az ő-beeseli gozházajosi állomástól városszeleg a burkolat készítése tárgyában folyó évi október hó 12 én délelőtti 8 óráig, a megye székházában, írásbeli zart ajánlatokkal egybekötött nyilvános versenyárgyalás fog tartatni, melyhez a vállalkozni szándékozók ezennel meghívhatnak. Ezen műutépítkezésnél a következő munkák fordulnak elő, ugymint: 1. 613 folyóméter hosszú, 55 méter széles, vagyis 3371.5 négyzetméter új utplanum elkészítése. 2. 3371. 5 négyzetméter kiterjedésű, 32 centiméter magas új homokgyázat előállítás (tízai homokból). 3. 3371.5 négyzetméter kiterjedésű, 21. centiméter magas hasított körburkolat előállítás 4. 613 folyóméter hosszú, egyenként 1.75 méter széles, vagyis összesen 2145.5 négyzetméter kétdoldali utpadkázó előállítás. Az ezen munkára vonatkozó részletes árjegyzési feltételek és kapcsolatos mészaki okmányok, a Bács-Bodrogya megyei m. kir. építészeti hivatalnál (Zombor, megyei palota) a rendes hivatalos órákban megtekinthetők.

Kulán e hó 1-én „Teleska” ezimű öszvér hátlap jelölt meg, fele magyar, fele pedig német Szerkesztő Lackner Filop ügyvédi tanító, lapfőadóss és igazgató Berkevicz Márk tulajdonos. Az öszv. ezereketölt Krausz Bernát lapunk munkatására Piviszóvár írta. Most csak arra vagyunk kíváncsiak, hogy e cifra házasság mily eredményeket és mit fog szülni.

Mosonyi Károly szabaddai szüinugazgatók, — okt. 4-én kezdi meg előadást Csiki Gergely legújabb szüinművével „Bozöti Márta”-val, mely ott még nem adatott. Szombaton Supé kedvelt operettet „Bocacario” képvis. Vasnap pedig ismét új darab Vidor Pál népszüiművé „Veres-sapka” ezimmel. E három előadás bérletszüinben adatik s a bérlet csak octb. 8-án (hétfön) veendi kezdetét.

Korai vendég. Rozonyon mult hétfön a király-hegy virradóra hóval volt fedve, a mi nem minden évben szokott mázr így időben megtörténni, sőt még egy hónappal később sem. Ugyanekkor az egész vidéken erős derköszöntött be s ezöta az éjelek hóvesek, söt hidegek.

Kereskedők figyelmébe. Ily ezimmal hozott mai hirdetésünkre felhívjuk a közönség figyelmét, a mennyiben ilyszere hasznos vállalkozással ez ideig még nem találkoztunk. Megyekben — mint tudjuk számtalan valósi viszközért s visszatörési ügyek merülnek föl s e teren kell, hogy az illeték számlaegyenlegekhez forduljanak, a kik ölszön s sikerrel sem járnak el ügyekben. Eglázák Pakat és Csuszárly Andrássy Nándor ügyvel nr neve eddig kezességet nyújt az iránt, hogy a hirdetésben foglaltak minden tekintetben megfeleljen a vajonak.

Mai számunkban hirdertet borokat a nagyérdemű közönség figyelmébe ajánljuk, hol is Magyarországból termel mindennemű borok a legújtanysabb árón kaphatók.

NOVELLA-TÁR.

Megérdemelt boldogság.

(Ebbeszéle.)
Írta: BANYAI GÉZA.
(Folytatás.)

— Ugy-e bár Janesi, szólj hirtelen közbe a lány, hogy én megérdemlem a boldogságot? Te tudod, hogy én sohasem voltam rossz.

— Csak az a baj, felelt sötéten a leány, hogy a jók szenvednek legtöbbit a földön. Juliska! Nézz csak a szemem közé s mondd: hiszed-e, hogy boldog leszel s hogy boldogságod az oldalmól fog kezdödni? Hiszed-e?

— Hiszem.
Szegény arra gondolt e szónál, hogy szerencsétlen édes apja nem fog koldulni. S mi kell több most már az ő boldogságához.

— Hanem Janesi, mondd csak mert szöly keservesen a te furulyád?

— Miért? Te is egy találd? Bánatos szívem bus panasza szöly belöle. Szölyal ki nem mondhatom a puszta, mert nincs a ki meghallja, elsírhat hát furulyámon és megkönnyebbülök.

— Talán szeretsz valakit?
— No Isten áldjon Juliska! s azzal újra ajkához emelve a bánatos hangszerét, nyájt után sietett.

Már órákhosszat dobogó szívvel várakozik egyetlen kadesörtesre, de hiába! Duzog, ánde nem csupán bosszuságból, hanem mert a kis tükör azt mutatja, hogy jól áll neki. Végre hallatszik a repesve zart kardcsörtesét, Beallott a homály, két alak közeleg az ablak felé, és esörgéti a kardot oly zajjal és robajjal, hogy azt gondolná: egész tábor vonul el.

Adel kihajol az ablakból, ábrándos, vagy jó pillantásokat vet a közölgökre, minden zsebkendőjével hivatogatólag int felejük, midön egyszerre vidám, esengő kacagás hallatszák a fülébe . . .

Megmondjuk hát, mi volt az? Két pajzán, jökedvü leány ismerte Adel nagysámmak ezt a gyengéjét és megtreálta öt, esörgéti koresolyaikat és telhaszánna a homályt. Ezeknek a piczny torkából fakadt az az üde, pajkos kacagás.

Adel nagysámmak migrainje van, hisz az mindenre jó! — menjünk el az ablaka fölöl majd meggyöjül, ha majd talán nemskóra igazi kadesörtéstést hall!

VI.
Nyugalmsy Irma annak idején kedvelt naivája volt a vidéki szüinpadnak. Valljuk meg, hogy föleg azon diadalozón, mellyel Sz. város közönsége részörel talalkozott, egy kis képrázattá a kecses Irma szemeit. Szerencsésj és ünneplétesét azonban kizárólag bájanak, és azon kaczer, zihón magatartásának köszönhethe, mely a férfiválgaz gyakorlati varázsát soha se fogja elveszíteni.
Mint minden szüinznésnök, úgy neki is volt — legalább a teli idényen — lakása, lakásának pedig az Sz. városban dívó építési módorhoz híven ablaka. Nem is egy, hanem kettő.

Deli Béla akkoriban VIII. osztálybeli diákság teljes számban a földszinten. Kilep a könnyebb bevenni, mint azt, a mely katonák-tanuló és a paratlan előadásokra zartszékérlő bajos Irma, dörgö taps, elfjénés és virágözönkal — plane katonatisztekkel van megtravka.

Rezó örókéit öt lezselbel az imádott abblak előtt. Tegnap is ott volt egy késő éjjeli érem, én véletlenül arra vetődtem és látványos előadásokat láttam és forró kezzorítatásokat. Egyszerre csak, a mint ezt — nem látok semmit. Az ablak betéve és Rezónek szemti nyomá . . . — Mi lehetett ez?

A diákság a gyantát nem kerülhethe ki, Anyi szent igaz, hogy nem nyerte el a föld! — Ezt bátran merem állítani, mert ma reggel mélynek, hogy Béla úri sögora a kapitány-viruló eszégében láttam öt sorözni. Bizonynak, — a tettesnek maig sem jöttek a nyö-ügy lesz, hogy miután se nem futott el, se nem maradt ott, hat Egedelmét kérem, én nem szoktam érdekes hatald özvegyekkel találkozni.

VII.
Történetem annyit ablakhoz vezetett, hogy föltevém ked magamat, Mert nekem is no de nem nevezem meg az utczát, nem akarnék Andafalvi Rezó urnak vetélytársakat szerelni. Rezó fülg szerelmes a szép özvegybe van, mert én minden ablakban képes öt látom. Az egész város, és ö nem törődik vele, mert a közöl, ha bódítások csak dicsőségere valnak, egy nagyváltit uracsnak és Rezó ilyen volt. Különbén a Rezó ablakait nem kell kiesinyíteni. Az özvegy ablaka annyira földszintes, hogy jó Tompa Mihály szerint: még a lud is azon benez”, ezenfelül az érdekes özvegy igazan vonzó alak!

Ennyi kedvöz előföltételel rendelkezéven a nöhödöt vállalathoz, jó adag pszüimismus kellene hozzá, hogy valaki kétségbe vonta a hájárát sikerült. Mert hát az özvegy elhagyott és az elhagyott várat csak

A lány hosszan nézett utána s aztán sóhajta szót:
— Szegény Jancsi!
Juhászlegény, szegény juhászlegény!
V.

Ott leszek én is!
Duna mellett alkonytájában le a jó szerencsét harcbanjusz öreg Harcsa Máté, s temetetlenül boszankodik és nagyokat dörmög hozzá, hogy még nem foghatta ki a Dunából valamelyik ősapját, valami juhásban levő harcsát, pedig ugyancsak ráripakodott otthon a felesége, beszédes Márta asszony, hogy néhány szép hal nélkül ne merje mutatni magát otthon, kell a lakodalomra, kis kereszt lánya hogy halat ehessék, mert csak a lesz a szerencsés asszony, ki a lakodalma napján halat eszik. Márta asszony legalább így van meggyőződve.

Amde harcsa sehoggy se tud hálójába akadni s hozzá még „elun-e“ nézték is valaki, hogy a mi jönné, még azt is elkértesse. Messziről csakugyan nota hangzik; erős férfihang s egyre közelebb, mintha éppen erre fér tartana valaki. Nem sokára már a szót is ki lehetett venni, a mint dalolja, hogy:

Sokat, sokat, nagyon sokat szenvedtem,
A mióta anyámat eltemettem;
De mióta ugy megérettel galambom,
Kérdhetitek hol a bánat: nem tudom.
Alig, hogy aztán a dal elnémult, előtűnt a fák mögött egy fiatal legény, vállán baranyai cifra szűr, kezében fokok, pörge kis kalappal rengeteg arvalányhajosom. Maga a legény sugar, félt, szép, ömlesztet arcz, nyílt szabad tekintet.

— Adj' isten öcsém! köszönti az öreg.
— Keenek is bátya.
— Hat mi járta vagy erre?
— Megyek lanyt kérni.
— Hova te?
— Hat ide a legközelebbi faluba ni.
— A mi falunkba?
— Ha oda való kigyelmed, hát oda.
— Ha csakugyan a mi falunkból akarsz házasodni, gyere ide, ni! le ide mellem s alkudjal meg velem, én eladom a feleségemet, mit adsz érte?

— Hat eladó a felesége? kérdi a legény jóízűen nevetve.
— El biz öcsém, ingyen is adnám, csak vinnék, hajh mert kin az életem vele. Képzeld csak öcsém, a mit most is cselekszik velem. Hat lakodalmom lesz holnap a faluban s a helyett, hogy otthon vegeznem az én hivatalomat, a bortölőgetést, hát itt lessem ezeket az ostoba halakat, mert — muszáj Tudod öcsém, volna ugyan erom, eldöngethetném a borsamat, de hát az okosabb enged. Tudod no.

— Holnap hát lakodalom lesz, no azon tánczolunk, hat szép lany a menyasszony?
— Bezony! Olyan szépet nagyapád sem látott s aztán milyen túzóli pattant, hogy megexekvízosa majd azt a ura Csajkás Du mórtort, mert hat a lesz az ura, egy csunya veres hajú ember, de hat pénze van az istenadának elég, mar pedig a mai világban pénz a megváltó kiriztus. Hat így nezi a világ sorat Juliska korosztályom is.

— Micsoda Juliska? kérdi ijedten a legény.
— Hat a Bálint Péter uram Juliskája.
— Mit mond kelmed?
— Nonono, hat mi lel öcsém?
(Folyt. köv.)

Feloldó szerkesztő és kiadó-laptulajdonos:
MÜLLER GYULA

HIRDETÉSEK.

HEGYI BOR ELADÁS

A Masirevits Lyubáné házában a sóháztól 3-ik ház. 3-1
Mindenemü 6- és uj-, fehér, schiller és vörös HEGYI-BOROK, hordóval és ügyszinte akóval. A bormero üzleteknek igen olcsó árakban számitatik.

Azonkívül a n. é. közönség becses figyelmébe ajánlom, hogy minden esemege, tábla, és asztali borok u. m.: Pecszi, Érmelleki, Diószegi, Magyarati, Somlai és Szilvási fehér, továbbá Menesi, Egri, Villányi, Budaí és Sashegyi vörös borok a legjutányosabb árakban kaphatók.

Utasok és utimálhák szállítása Amerikába

legzelszerűbb és legolesóbb
Reif Arnold utján Bécsben,
I. Koloratwring, Pestalozzi-
uteza I. sz.

25-19

Vitálkozok mindennemű kofirányú s koforszámbi munkálatok helyreállítására, valamint a legteljesebb családi sírholtok s emlékköveknek stb. az osztrák-magyar birodalom minden részébe való szállítására.

A kivitel pontos és finom. — Árak a legolcsóbbak.

SOMMER és WENNIGER
első és legnagyobb
Bécsben.

Sírbolt és síremlékek raktára



TAKÓ LAJOS

Restraktára és kenyérsütődéje. Zomborban a fontzabán, Millassevits-fele házban valamint a varosháza épületében is.

A n. é. közönség b. figyelme ezenel tiszteletteljesen fölhevítik a budapesti-hengermalom s több híres-őrás-malom liszt- és dara-gyártmányaira, melyek a legjobb minőségben, de azért a legolesóbb árak mellett egyedül főnti céznel kaphatók.

Roppant összeköttetésemnél s rendkívül nagy rendelkezésemnél fogva abban a kellemes helyzetben vagyok, hogy t. cz. vevóm minden igényeit kielégíthetem s meg vagyok arról győződve, hogy a ki egyszer üzletemből vásárolt, az örökösén vevóm marad.

Videki megrendelések is pontosan, gyorsan s felőtte olcsó árak mellett teljesíttetnek.

Felhyvóm ezuttal a n. é. közönség b. figyelmét saját feltalálványom **daramérlómre**, mely a Bács-Bodrogh megyei gazd. gépkiallításon elismerő oklevelet nyert s nálam jutányos feltételek mellett megrendelhető.

Szamos látogatásért eszedék tisztelettel
TAKÓ LAJOS
lisztkereskedő.

KERESKEDŐK FIGYELMÉBE!

Vasuti viszkerezetek, és visztéri-
térítési felszólalások gyors elin-
télzése.

Több jogügyletben megbízó t. ügyfeleimet vasuti viszkerezeti, és visztéri-
térítési ügyekben is képviselém, azon meggyőződésre jöttem, hogy a t. szállító közönségnek a vasuti üzem folytonos terjedelme által következtessé vált díj-szá-bási (Tariffa) változások folytán, viszkerezeti, és téves számitási felszólalások jogszerűtlen ötvöslására szükség van.

Ezen állapot mellozhatlen volta által inditvatva, elhatároztam, hogy a jogügyletek minden ágában képviselre Budapesten muzeum-körút 10. sz. a. házban szállítványok utáni téves számitáshól felmerülő viszkerezeti és visztéri-
térítési ügyek jogorvoslásának közvetítésére is kiterjesztem.

Midőn erről a t. szállító közönséget értesíteni szerencsétlenem, biztosítom egy-szersmind, hogy jól szervezett irodom, bizalmat érdemlő szakemberekkel rendelkezik, s hogy a megbízás szerinti ügyeknek gyors lebonyolítása késedelmet nem fog szenvedni.

Eljárásí díj fejében, a visszautalványozandó összegnek mérsekelt száze-léka fog számitatni, mely százelek, esetleg előlegesen egységny utján is megá-lapitathatók.

Ha tehát a t. szállító közönség rendelkezni meltoztatik vélem, készséges szolgálátára álland.

Andrássy Nándor,
köz- és valto-üggyvéd.

5-1

Előnyös ajánlat.

A zombori kereskedelmi és iparbank egy takaréks-
előleg könyvecskéje 5 rész-
lettel, azaz hetenkenti 2 frt
50 krnyi befizetéssel fölőtte
olcsó áron eladó. Közelebbi
értesítést nyujt e lap nyom-
dája.

2-2

Végeladási-Hirdetmény.

A volt MÜLLER NÁNDOR-fele üzletben,
(főtér Millassevits-fele ház.)

A legmodernebb kalapok, s ritka szép nyakkendők. **DIVAT-TÁRGYAK!**

Alólrott tisztelettel tudatom a n. é. közönséggel, hogy az általam árverésen megvett alant felsorolt árúkat Zomborban rövid titlenal 50 %-kal a bevásárlási áron alul végeladásként bocsajtom áruba. Raktáramban mindennemű őrí divat árú vannak, ugyancsak:

Nagyválasztékban férfi- és gyermek-kalapok, férfi- és gyermek-téli-sapok, oxford ingek, fehér- és tarka ingek, teli alsó gyapju ingek és alsó nadrágok, teli felső gyapju ingek, selyem nyak- és zsebkendők, nagy választékban remek szép pénz-, dohány- és szivar-tarok, sárga- és fekete borostyán-szippák, férfi zseb-negesszerek, zseb- és uti-tükrök, gyuta tarok.

A legváltozatosabb s legdivatosabb nyakkendők, tük, inggombok, manchette-gombok, női broche-ok, férfi- és gyermek-nadrágtartók, nadrág-szíjak, fehér- és tarkaszélű vászon zsebkendők, őráláncok, fej- és ruha-kelek, fogkelek, lópaszták, valódi dr. Pfeffermann, finom szappanyok, illatszerek. Minden formájú finom török esztukok szarral. Ezenkívül férfi- és női-gallerek, selyem és mas esernyők, mindentéle finom china-üzüst s bronz tárgyak, u. m.: ténatartó, gyuta-tartó, dohány- és szivar-tartó taból, — továbbá varó párnák, női neussaire-ek, éjjeli lámpák, gyümölcs tájak, keztűy skatulák, nagy választékban bor és pluche-albumok, fehér és tarka koto-pamut, 9-szer sodrott cernák sima és tarka szinben, derék-fűzők, női- és férfi keztűy, nyakkendők, eső köpenyek gummi és parafa-anyagból, kisebb és nagyobb uti boróndók, mindennemű zsebkések, tollkések, stb., stb.

A n. é. közönség minél számo-sabb látogatását kérve maradtam teljes tisztelettel
MÜLLER MI.

Remek szép szivar-dohány- és pentár-czak felénél is olcsóbb árban. Női-esecske-becsék

50 %-al a bevásárlási áron alol.

Mindennemü kárpitos- munkák, salon-garnitúrák, ottománok, ke-revetek, valamint
a legújabb divatu hintók készítését a legolcsóbb árak mellett, a legizlésebb kivitelben, régibb butorok s kocsik kijavittatását, minden kívánatnak megfelelő **fali papírur-kolatok** elkészítését stb. előáll
Hofeneder Ferenc
kárpitos mester
Zomborban sötét és esendes-utca sarkán.

500
szép kifogástalan szivarkát lehet készíteni az en. es. kir. dohány-gyárakban is használt
SZIVARKA TÖLTŐ-GÉPEMMEL
mely érezből igen csinosan készíte, 3 kő-lontele erősséggel, vekony, kőzoptaj, vas-tag kulombeg nélkül, használati utasítással együtt 65 kr. Csak akkor valódi, ha czéggem bele van véste
Az en szivarka-hüvelyeim, szintén három erősséggel, csakis a valódi
francia-büznélküli
„La Houblon“-papírból (fehér) vagy kukorica-papírból (sárga) következő árakon kaphatók:
Szépka réz nélkül, sima 1000-re — 80
Szépka réz nélkül, elegáns arany-jezzgyel, 1000-re — 130
Szépka rézzel, sima 1 karton 500 darabbal — 105
Szépka rézzel, elegáns arany, kek vagy fekete jezzgyel, 1 karton 500 darabbal — 150
II. rendü minőség, szintén fehér vagy sárga, melyet anakok első rendü-kepen ajánlanak ára:
Szépka réz nélkül, sima 1000 dar — 50
Szépka réz nélkül, eleg. aranyjezgy. — 90
Szépával, sima 1000 darab — 180
Szépával és elegáns arany, kek vagy fekete jezzgyel 1000 dar — 220
Közönséges tomo gépecske hozzá — 10
Levélbeli megrendelések utánvételvel vagy az összeg beküldése mellett. Ismételdok százeleket kapnak.
Bejegyzett védjegy
26-11
ÓVÁS! Hamisításoktól megóvások céljából minden karton a fönti keresk. törvénnyel kikélt bejegyzett gyar-jezgy-el van ellátva.
Cawley & Henry párisi francia szivarka és gépecskék raktára:
WLACH ALBERT,
Bécs, Mariahilferstrasse 58 (ezelott Praterstrasse 18)